

WÜRDE-SALZA

SPIEGEL



Gemeinde
Teutschenthal

JAHRGANG 2023 | Ausgabe 02/2023 | vom 08.02.2023

GROSSER SPIELESAMSTAG IN DER BÜCHEREI:

Familienspielerstag mit vielen neuen Gesellschaftsspielen,
Riesen-, Sprach- & MINT-Spielen
von uns für Sie und euch erklärt!

**Gemeinsam
spielen
macht Spaß!**



**Am 04.03.2023
ab 15:00 Uhr**

**Nach 18:00 Uhr Ange-
bote für die älteren
Spiele-Fans.**



Weitere Veranstaltungen der Bücherei auf den Seiten 10/11

INHALTSVERZEICHNIS amtliche Mitteilungen

Wichtige Adressen und Telefonverbindungen 3

Gemeinde Teutschenthal

Ausschuss Finanzen und Bau / Ausschuss Kultur und Soziales 4

Sitzung Haupt- und Vergabeausschuss 4-5

Ausschuss Finanzen und Bau und Ortschaftsräte Angersdorf, Dornstedt, Holleben, Langenbogen, Steuden, Teutschenthal und Zscherben 5

Ausschreibung Strandbad „Pappelgrund“ 5

Bewerbung Schiedsperson 6

Ortschaft Holleben

Sitzung des Ortschaftsrates Holleben 6

Ortschaft Langenbogen

Sitzung des Ortschaftsrates Langenbogen 6-7

Ortschaft Teutschenthal

Sitzung des Ortschaftsrates Teutschenthal 7

Grundschule Teutschenthal „Am Talkessel“

Einschulung 2024 7

Nichtamtliche Mitteilungen ab Seite 8

Impressum

Herausgeber:

Gemeinde Teutschenthal, Am Busch 19, 06179 Teutschenthal
Ansprechpartner: Frau Pohle
e-mail: presse@gemeinde-teutschenthal.de
Gesamtauflage: 6760, kostenfrei an alle Haushalte der Gemeinde Teutschenthal

Druck: Schäfer Druck & Verlag GmbH, Köchstedter Weg 3, 06179 Teutschenthal/OT Langenbogen, Tel.: (034601) 2 55 19, Fax: 2 55 20, e-mail: schaeferdruck@web.de

Es gilt die Anzeigenpreisliste Nr. 05 vom 01.04.2017

Verantwortlich für den amtlichen Teil:

Bürgermeister der Gemeinde Teutschenthal, Tilo Eigendorf

Verantwortlich für den Anzeigenteil:

Geschäftsführer der Schäfer Druck & Verlag GmbH, Jörg R. Schäfer

Anzeigenannahme:

- in der Gemeinde Teutschenthal, Frau Pohle
- oder bei der Schäfer Druck & Verlag GmbH
- Gewerbliche Anzeigen werden direkt bei Frau Schäfer, Schäfer Druck & Verlag GmbH, entgegengenommen.

Verteilung:

Mitteldeutsche Zeitungszustell-Gesellschaft mbH, Delitzscher Straße 65, 06112 Halle, Tel. (03 45) 1 30 10 66

Die Redaktion behält sich vor, eingesandte Beiträge zu kürzen.

Veröffentlichungen müssen nicht immer mit der Meinung der Redaktion übereinstimmen.

Erreichbarkeit der Gemeindeverwaltung Teutschenthal

Sehr geehrte Bürgerinnen und Bürger,

die Gemeindeverwaltung Teutschenthal ist als Dienstleister die zentrale Anlaufstelle für alle Bürgerinnen und Bürger. Die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der Verwaltung sind für Sie da – telefonisch, online oder im direkten Kontakt (**im direkten Kontakt nur nach vorheriger Terminvereinbarung**).

Auf der Internetseite der Gemeinde (www.gemeinde-teutschenthal.de) finden Sie alle Informationen über öffentliche Einrichtungen, unterschiedlichste Lebenslagen und Dienstleistungen, Öffnungszeiten und die Ansprechpartner.

Für das **Einwohnermeldeamt** der Gemeinde Teutschenthal gelten **gesonderte Öffnungszeiten**. Hier besteht die Möglichkeit, bequem von zu Hause aus einen Termin online zu vereinbaren.

Ohne Termin können Sie **ausschließlich immer donnerstags von 09:00 bis 12:00 Uhr und von 13:00 bis 15:00 Uhr** im Einwohnermeldeamt vorsprechen.

Ihre Gemeindeverwaltung Teutschenthal

Wichtiger Hinweis!

Ab sofort gilt eine neue E-Mailadresse für Veröffentlichungen im Würde-Salza Spiegel.

Bitte alle Texte (PDF) und Bilder (nicht größer als 1 MB) für den Würde-Salza Spiegel an presse@gemeinde-teutschenthal.de senden.

Bitte ändern Sie die E-Mailadresse in Ihren Mailprogrammen. Anfragen und Artikel, die nicht an diese Adresse versendet werden, können nicht bearbeitet werden.

Ihre Redaktion

Nächster voraussichtlicher Erscheinungstermin des Würde/Salza Spiegels:

**am 22.02.2023
Redaktionsschluss ist der 13.02.2023**

Hinweis!

Bedingt durch den Redaktionsschluss haben alle Beiträge im Würde-Salza Spiegel den **Stand vom 01.02.2023**.

Kontakte Gemeindeverwaltung:**Zentrale Telefonnummer (034601)365**

Kasse	36 - 611
Kassenleiterin	36 - 612
Steuern	36 - 613
Liegenschaften	36 - 621
Meldebehörde	36 - 647 oder 36 - 633
Standesamt	36 - 648
Friedhofsverwaltung	36 - 628
Fundbüro	36 - 628
Kindereinrichtungen, Schulen	36 - 651 oder 36 - 661
Gewerbeamt	36 - 643
Ordnungswesen	36 - 646
Brand- und Katastrophenschutz	36 - 644
Wohnungswesen	36 - 632
Hochbau	36 - 635
Tiefbau	36 - 620
Bauleitplanung	36 - 619

kontakt@gemeinde-teutschenthal.de**Bankverbindungen Gemeinde Teutschenthal**

Saalesparkasse: IBAN:DE04 80053762 0378001403
BIC: NOLADE21HAL

Ansprechpartner in den Ortschaften/ Sprechzeiten / Telefon**Ortschaft Angersdorf**

Ortsbürgermeister: Manfred Wagenschein
Ortschaftsbüro: Lauchstädter Straße 47
06179 Teutschenthal/OT Angersdorf
Sprechzeit: jeden letzten Dienstag im Monat
18:00 - 20:00 Uhr
Telefon: 0345 - 6 13 20 80

Ortschaft Dornstedt

Ortsbürgermeister: Jens Heinemann
Ortschaftsbüro: An der Schule 2
06179 Teutschenthal/OT Dornstedt
Sprechzeit: jeden 2. Donnerstag im Monat von
16:00 - 18:00 Uhr
Telefon: 03 46 36 - 6 03 41
Termine außerhalb der Sprechzeit
sind nach Vereinbarung möglich.
Telefon: 0172-34 381 39

Ortschaft Holleben

Ortsbürgermeister: Andreas Kochalski
Ortschaftsbüro: Ernst-Thälmann-Straße 57
06179 Teutschenthal/OT Holleben
Sprechzeit: jeden ersten Mittwoch im Monat
17:00 - 19:00 Uhr
Telefon: 03 45 - 6 13 02 38

Ortschaft Langenbogen

Ortsbürgermeister: Siegfried John
Ortschaftsbüro: Paul-Schmidt-Straße 11
06179 Teutschenthal/
OT Langenbogen
Sprechzeit: Donnerstag(14tägig)nur in geraden
Wochen, 15:00 - 18:00 Uhr
Telefon: 03 46 01 - 2 24 64

Ortschaft Teutschenthal

Ortsbürgermeisterin: Annegret Helbig
Ortschaftsbüro: Am Busch 19
06179 Teutschenthal
Sprechzeit: dienstags ab 15:00 Uhr **mit Terminvereinbarung**
Telefon: 034601 - 36636

Ortschaft Steuden

Ortsbürgermeister: Frank Witte
Neue Straße 16
06179 Teutschenthal/OT Steuden
Sprechzeit: dienstags (14tägig)
14:00 - 18:00 Uhr
Telefon: 03 46 36 -6 02 21
Mail: ortschaft-steuden@web.de

Ortschaft Zscherben

Ortsbürgermeister: Christoph Michalski
Sprechzeit: jeden letzten Freitag im Monat
16:00- 18:00 Uhr
Gerätehaus der FF Zscherben
Angersdorfer Straße 9
06179 Teutschenthal/ OT Zscherben
Mobil: 0176-70 723 809
Email:/Mail: michalski-christoph@gmx.de

Schiedsstelle der Gemeinde Teutschenthal

Ernst-Thälmann-Straße 57, 06179 Teutschenthal/
OT Holleben
Sitzungen: jeden ersten Mittwoch im Monat 16:00 - 18:00
Email: **schiedsstelle.teutschenthal@t-online.de**
Telefon: 0345/613 87 36 (zu den Sprechzeiten)

Polizeirevier Saalekreis

Hallesche Straße 96/98, 06217 Merseburg
Telefon: 03461 - 446 - 0 Fax: 03461 - 446 - 210

Regionalbereichsbeamte (RBB) Teutschenthal

Am Stadion 2, 06179 Teutschenthal
So erreichen Sie die Beamten:
Telefon: 034601 - 39 70 915 - RBB Herr Hafner
034601 - 39 70 919 - Herr Krebs
Fax: 034601 - 39 70 910
Email: rbb-teutschenthal@polizei.sachsen-anhalt.de
Telefonische Anmeldung unter folgenden Rufnummern möglich:
PHM René Hafner 0160 - 2 61 98 81
POK Daniel Krebs 0160 - 2 61 97 63

Abwasserentsorgung**Wasser- und Abwasserzweckverband Saalkreis (WAZV Saalkreis) ab 01.10.2021**

Anschrift: Sennewitzer Straße 7
06193 Petersberg/OT Gutenberg
Telefon: 03 46 06/360-0 Fax: 03 46 06/360-299
e-Mail: info@wazv-saalkreis.de
Internet: www.wazv-saalkreis.de

Telefonische Erreichbarkeit:

montags bis donnerstags 10.00-12.00 / 13.00-15.00 Uhr
freitags 10.00-12.00 Uhr

Persönliche Vorsprachen sind nur nach vorheriger telefonischer Terminabsprache möglich!**Bereitschaftsdienst für den Notfall**

Störungsmeldung Abwasser: 01511/412 27 95
Störungsmeldung Trinkwasser: 0800/66 47 00 3

Bereitschaftsdienste für den Notfall

Feuerwehr / Rettungsdienst	112	(kostenfrei)
Polizei	110	(kostenfrei)
Rettungsleitstelle	0345	- 8 07 01 00
Feuerwehrleitstelle	0345	- 2 21 50 00
Wochenendbereitschaft (Ärzte, Zahnärzte usw.)	0345	- 68 10 00
Mitnetz GAS (kostenfrei)	0800 2 200922	envia
Mitteldeutsche Energie AG (kostenfrei)	0800 2 305070	MIDE-
WA Eisleben (nur für Dornstedt)	03475	- 6 76 90

AMTLICHE MITTEILUNGEN



GEMEINDE TEUSCHENTHAL

Bekanntmachung

Sitzung Ausschuss Finanzen und Bau/ Ausschuss Kultur und Soziales

- **Öffentliche gemeinsame Sitzung des Ausschusses Finanzen und Bau/Ausschuss Kultur und Soziales**
- **am Montag, den 13.02.2023 um 18:00 Uhr**
- **in der FF-Teutschenthal- Mitte, Versammlungsraum, Am Stadion 6, 06179 Teutschenthal**

Tagesordnung:

Öffentlicher Teil

- 1 Eröffnung der Sitzung, Feststellung der ordnungsgemäßen Ladung und der Anwesenheit
- 2 Anträge zur Änderung der Tagesordnung und Feststellung der Tagesordnung
- 3 Einwohnerfragestunde
- 4 Entscheidung über Einwendungen gegen die Niederschrift und Bestätigung der Niederschrift
- 5 Mitteilungen
- 6 Beschlussvorlagen
- 6.1 Kostenbeitragssatzung für die Benutzung der Kindertageseinrichtungen der Gemeinde Teutschenthal
Vorlage: 927/2022
- 7 Anfragen/Anregungen

Nichtöffentlicher Teil

- 8 Entscheidung über Einwendungen gegen die Niederschrift und Bestätigung der Niederschrift
- 9 Mitteilungen
- 10 Anfragen/Anregungen

Annegret Helbig
Vorsitzende des
Ausschusses
Bau und Finanzen

Heino Einführ
Vorsitzender des
Ausschusses
Kultur und Soziales

Der Inhalt der Tagesordnung entspricht dem Stand zum Redaktionsschluss des Würde-Salza Spiegels und erhebt keinen Anspruch auf Vollständigkeit.

Die vollständige Tagesordnung entnehmen Sie bitte dem digitalen Amtsblatt. Gemäß der Hauptsatzung der Gemeinde Teutschenthal erfolgt die Veröffentlichung spätestens 3 Tage vor dem Sitzungstermin. Das digitale Amtsblatt finden Sie auf der Internetseite der Gemeinde Teutschenthal unter www.gemeinde-teutschenthal.de.

Bekanntmachung

Sitzung Haupt- und Vergabeausschuss

- **Öffentliche Sitzung des Haupt- und Vergabeausschusses**
- **am Dienstag, den 14.02.2023 um 18:00 Uhr**
- **im Verwaltungsgebäude, Versammlungsraum 004 (Keller), Am Busch 19, 06179 Teutschenthal**

Tagesordnung:

Öffentlicher Teil

- 1 Eröffnung der Sitzung, Feststellung der ordnungsgemäßen Ladung, der Anwesenheit und Beschlussfähigkeit
- 2 Anträge zur Änderung der Tagesordnung und Feststellung der Tagesordnung
- 3 Einwohnerfragestunde
- 4 Entscheidung über Einwendungen gegen die Niederschrift und Bestätigung der Niederschrift
- 4.1 Niederschrift - öffentlicher Teil vom 15.11.2022
- 4.2 Niederschrift - öffentlicher Teil vom 29.11.2022
- 5 Mitteilungen
- 5.1 Bericht des Bürgermeisters
- 6 Beschlussvorlagen
- 6.1 Einvernehmen der Gemeinde Teutschenthal nach § 36 BauGB zu Bauantrag - Neubau einer Kindertagesstätte in Angersdorf
Vorlage: 997/2023
- 7 Anfragen/Anregungen

Nichtöffentlicher Teil

- 8 Entscheidung über Einwendungen gegen die Niederschrift und Bestätigung der Niederschrift
- 8.1 Niederschrift - nicht öffentlicher Teil vom 15.11.2022
- 8.2 Niederschrift - nicht öffentlicher Teil vom 29.11.2022
- 9 Mitteilungen
- 9.1 Bericht des Bürgermeisters
- 10 Beschlussvorlagen
- 10.1 Grundstücksangelegenheiten
Vorlage: 921/2022
- 10.2 Vergabeentscheidung zur Miete von Druck- und Kopiertechnik
Vorlage: 1006/2023
- 10.3 Vergabeentscheidung eines Auditors für Neubau Kita Angersdorf
Vorlage: 1003/2023
- 10.4 Vergabeentscheidung DGH Zscherben Los 16 ELT
Vorlage: 1011/2023
- 11 Anfragen/Anregungen

Tilo Eigendorf
Bürgermeister

Der Inhalt der Tagesordnung entspricht dem Stand zum Redaktionsschluss des Würde-Salza Spiegels und erhebt keinen Anspruch auf Vollständigkeit.

Die vollständige Tagesordnung entnehmen Sie bitte dem digitalen Amtsblatt. Gemäß der Hauptsatzung der Gemeinde Teutschenthal erfolgt die Veröffentlichung spätestens 3 Tage vor dem Sitzungstermin. Das digitale Amtsblatt finden Sie auf der Internetseite der Gemeinde Teutschenthal unter www.gemeinde-teutschenthal.de.

Bekanntmachung

Sitzung Ausschuss Finanzen und Bau und den Ortschaftsräten der Ortschaften Angersdorf, Dornstedt, Holleben, Langenbogen, Steuden, Teutschenthal und Zscherben

- Öffentliche gemeinsame Sitzung des Ausschusses Finanzen und Bau und den Ortschaftsräten der Ortschaften: Angersdorf, Dornstedt, Holleben, Langenbogen, Steuden, Teutschenthal und Zscherben
- am Dienstag, den 21.02.2023 um 18.00 Uhr
- im Dorfgemeinschaftshaus (Saal), Lauchstädter Str. 47, 06179 Teutschenthal/Angersdorf

Tagesordnung: Öffentlicher Teil

- 1 Eröffnung der Sitzung, Feststellung der ordnungsgemäßen Ladung und der Anwesenheit
 - 1.1 Ausschuss Finanz und Bau - Frau Helbig
 - 1.2 Ortschaftsrat Angersdorf - Herr Wagenschein
 - 1.3 Ortschaftsrat Dornstedt - Herr Heinemann
 - 1.4 Ortschaftsrat Holleben - Herr Kochalski
 - 1.5 Ortschaftsrat Langenbogen - Herr John
 - 1.6 Ortschaftsrat Steuden - Herr Witte
 - 1.7 Ortschaftsrat Teutschenthal - Frau Helbig
 - 1.8 Ortschaftsrat Zscherben - Herr Michalski
- 2 Festlegung der Sitzungsleitung
- 3 Anträge zur Änderung der Tagesordnung und Feststellung der Tagesordnung
- 4 Einwohnerfragestunde
- 5 Mitteilungen
- 6 Beschlussvorlagen
- 6.1 Vorstellung des Vorentwurf des Flächennutzungsplanes der Gemeinde Teutschenthal (FNP)
- 7 Anfragen/Anregungen der Ortsbürgermeister und Ortschaftsräte zum Flächennutzungsplan

Annegret Helbig
Vorsitzende des Ausschusses

Manfred Wagenschein
Ortsbürgermeister - OT Angersdorf

Jens Heinemann
Ortsbürgermeister – OT Dornstedt

Andreas Kochalski
Ortsbürgermeister- OT Holleben

Siegfried John
Ortsbürgermeister – OT Langenbogen

Frank Witte
Ortsbürgermeister – OT Steuden

Annegret Helbig
Ortsbürgermeisterin – OT Teutschenthal

Christoph Michalski
Ortsbürgermeister – OT Zscherben

Der Inhalt der Tagesordnung entspricht dem Stand zum Redaktionsschluss des Würde-Salza Spiegels und erhebt keinen Anspruch auf Vollständigkeit.

Die vollständige Tagesordnung entnehmen Sie bitte dem digitalen Amtsblatt. Gemäß der Hauptsatzung der Gemeinde Teutschenthal erfolgt die Veröffentlichung spätestens 3 Tage vor dem Sitzungstermin. Das digitale Amtsblatt finden Sie auf der Internetseite der Gemeinde Teutschenthal unter www.gemeinde-teutschenthal.de.

Ausschreibung STRANDBAD „PAPPELGRUND“

Die Gemeinde Teutschenthal sucht für das:

**Strandbad Pappelgrund
Hallesche Straße 6
06179 Teutschenthal**

einen engagierten Nachpächter. Für seine ca. 27 ha große Fläche, mit der Möglichkeit ein Strandbad zu betreiben und weiteren Besonderheiten.



Objekt-Nr. OM-248228

Freizeit

Vermietung: **auf Anfrage + NK**

Ansprechpartner:
Gemeinde Teutschenthal
Telefon: 034601 36600

Hallesche Straße 6
06179 Teutschenthal
Sachsen-Anhalt
Deutschland



Ausschreibungsende: 28.02.2023, 24:00 Uhr

Das vollständige Exposé finden Sie auf der Internetseite der Gemeinde Teutschenthal (www.gemeinde-teutschenthal.de) sowie auf den Immobilienportalen.

Bewerbung als Schiedsperson der Gemeinde Teutschenthal

Sehr geehrte Bürgerinnen und Bürger,

die Amtszeit der aktuell tätigen Schiedspersonen der Gemeinde Teutschenthal endet am 25. Januar 2023.

Die Gemeinde Teutschenthal sucht für die ehrenamtliche Tätigkeit in der Schiedsstelle Schiedspersonen.

Eine Schiedsperson wird für die Dauer von 5 Jahren von der Leitung des Amtsgerichts in das Amt berufen und verpflichtet.

Als Schiedsperson sind gemäß § 3 Schiedsstellengesetz (SchStG) des Landes Sachsen-Anhalt Personen geeignet,

- die das Wahlrecht besitzen,
- die im Schiedsstellenbezirk ihren Hauptwohnsitz haben und
- das 25. Lebensjahr vollendet haben.

Zu den Aufgaben von Schiedspersonen gehört die gültige Beilegung von Strafsachen und bürgerlich-rechtlichen Streitigkeiten in den gesetzlich bestimmten Fällen.

Eine Schiedsperson ist ehrenamtlich tätig und erhält keine Vergütung, sondern eine Abgeltung der Sachkosten gemäß §§ 8 und 12 SchStG.

Sollten Sie an der Mitarbeit in der Schiedsstelle der Gemeinde Teutschenthal mit aktuellem Sitz in der Ernst-Thälmann-Straße 57, 06179 Teutschenthal interessiert sein, freue ich mich auf Ihre **schriftliche Bewerbung als Schiedsperson bis zum 28.02.2023** an folgende Adresse oder per E-Mail:

*Gemeinde Teutschenthal
Büro des Bürgermeisters
Am Busch 19
06179 Teutschenthal*

kontakt@gemeinde-teutschenthal.de

Ihre Bewerbungsunterlagen sollten folgende Angaben zu Ihrer Person enthalten:

- Ihren vollständigen Namen (ggf. Geburtsname),
- Ihr Geburtsdatum und Geburtsort,
- Ihre Anschrift,
- Ihren gegenwärtigen Beruf sowie
- eine kurze Schilderung Ihres bisherigen Werdegangs.

*Tilo Eigendorf
Bürgermeister*



ORTSCHAFT HOLLEBEN

Bekanntmachung

Sitzung des Ortschaftsrates Holleben

- Öffentliche Sitzung des Ortschaftsrates Holleben
- am Mittwoch, den 22.02.2023 um 18:00 Uhr
- im Ortschaftsbüro, Ernst-Thälmann-Straße 57, 06179 Teutschenthal/OT Holleben

Tagesordnung: Öffentlicher Teil

- 1 Eröffnung der Sitzung, Feststellung der ordnungsgemäßen Ladung und der Anwesenheit
- 2 Anträge zur Änderung der Tagesordnung und Feststellung der Tagesordnung
- 3 Einwohnerfragestunde
- 4 Entscheidung über Einwendungen gegen die Niederschrift und Bestätigung der Niederschrift
- 5 Mitteilungen und aktuelle Themen
- 5.1 Bericht des Ortsbürgermeisters
- 6 Beschlussvorlagen
- 6.1 Abbruch der Glasübergang zwischen Hort und Grundschule Holleben
Vorlage: 992/2023
- 7 Anfragen/Anregungen

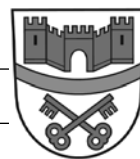
Nichtöffentlicher Teil

- 8 Entscheidung über Einwendungen gegen die Niederschrift und Bestätigung der Niederschrift
- 9 Mitteilungen
- 9.1 Bericht des Ortsbürgermeisters
- 10 Beschlussvorlagen
- 11 Anfragen/Anregungen

*Andreas Kochalski
Ortsbürgermeister*

Der Inhalt der Tagesordnung entspricht dem Stand zum Redaktionsschluss des Würde-Salza Spiegels und erhebt keinen Anspruch auf Vollständigkeit.

Die vollständige Tagesordnung entnehmen Sie bitte dem digitalen Amtsblatt. Gemäß der Hauptsatzung der Gemeinde Teutschenthal erfolgt die Veröffentlichung spätestens 3 Tage vor dem Sitzungstermin. Das digitale Amtsblatt finden Sie auf der Internetseite der Gemeinde Teutschenthal unter www.gemeinde-teutschenthal.de.



ORTSCHAFT LANGENBOGEN

Bekanntmachung

Sitzung des Ortschaftsrates Langenbogen

- Öffentliche Sitzung des Ortschaftsrates Langenbogen
- am Mittwoch, den 22.02.2023 um 18:00 Uhr
- im Dorfgemeinschaftshaus, kleiner Saal, Paul-Schmidt-Straße 11, 06179 Teutschenthal/OT Langenbogen

Tagesordnung: Öffentlicher Teil

- 1 Eröffnung der Sitzung, Feststellung der ordnungsgemäßen Ladung und der Anwesenheit
- 2 Anträge zur Änderung der Tagesordnung und Feststellung der Tagesordnung

- 3 Einwohnerfragestunde
- 4 Entscheidung über Einwendungen gegen die Niederschrift und Bestätigung der Niederschrift
- 4.1 Niederschrift vom 02.11.2022 - öffentlicher Teil
- 4.2 Niederschrift vom 08.12.2022 - öffentlicher Teil
- 5 Mitteilungen und aktuelle Themen
- 5.1 Bericht des Ortsbürgermeisters
- 6 Beschlussvorlagen
- 7 Anfragen/Anregungen

Nichtöffentlicher Teil

- 8 Entscheidung über Einwendungen gegen die Niederschrift und Bestätigung der Niederschrift
- 8.1 Niederschrift vom 02.11.2022 - nicht öffentlicher Teil
- 8.2 Niederschrift vom 08.12.2022 - nicht öffentlicher Teil
- 9 Mitteilungen
- 9.1 Bericht des Ortsbürgermeisters
- 10 Beschlussvorlagen
- 11 Anfragen/Anregungen

Siegfried John
Ortsbürgermeister

Der Inhalt der Tagesordnung entspricht dem Stand zum Redaktionsschluss des Würde-Salza Spiegels und erhebt keinen Anspruch auf Vollständigkeit.

Die vollständige Tagesordnung entnehmen Sie bitte dem digitalen Amtsblatt. Gemäß der Hauptsatzung der Gemeinde Teutschenthal erfolgt die Veröffentlichung spätestens 3 Tage vor dem Sitzungstermin. Das digitale Amtsblatt finden Sie auf der Internetseite der Gemeinde Teutschenthal unter www.gemeinde-teutschenthal.de.



ORTSCHAFT TEUSCHENTHAL

Bekanntmachung**Sitzung des Ortschaftsrates Teutschenthal**

- Öffentliche Sitzung des Ortschaftsrates Teutschenthal
- am Donnerstag, den 23.02.2023 um 18:00 Uhr
- Verwaltungsgebäude, im Sitzungsraum 004 (Keller), Am Busch 19, 06179 Teutschenthal

Tagesordnung:**Öffentlicher Teil**

- 1 Eröffnung der Sitzung, Feststellung der ordnungsgemäßen Ladung und der Anwesenheit
- 2 Anträge zur Änderung der Tagesordnung und Feststellung der Tagesordnung
- 3 Einwohnerfragestunde
- 4 Entscheidung über Einwendungen gegen die Niederschrift und Bestätigung der Niederschrift

- 5 Mitteilungen und aktuelle Themen
- 5.1 Bericht der Ortsbürgermeisterin
- 6 Anfragen/Anregungen

Nichtöffentlicher Teil

- 7 Entscheidung über Einwendungen gegen die Niederschrift und Bestätigung der Niederschrift
- 8 Mitteilungen
- 8.1 Bericht der Ortsbürgermeisterin
- 9 Beschlussvorlagen
- 9.1 Beschluss: Verkauf einer Immobilie
- 10 Anfragen/Anregungen

Annegret Helbig
Ortsbürgermeisterin

Der Inhalt der Tagesordnung entspricht dem Stand zum Redaktionsschluss des Würde-Salza Spiegels und erhebt keinen Anspruch auf Vollständigkeit.

Die vollständige Tagesordnung entnehmen Sie bitte dem digitalen Amtsblatt. Gemäß der Hauptsatzung der Gemeinde Teutschenthal erfolgt die Veröffentlichung spätestens 3 Tage vor dem Sitzungstermin. Das digitale Amtsblatt finden Sie auf der Internetseite der Gemeinde Teutschenthal unter www.gemeinde-teutschenthal.de.

 Grundschule Teutschenthal „Am Talkessel“



Einschulung 2024

Grundschule Teutschenthal „Am Talkessel“

Aufnahme der Schulanfänger für das Schuljahr 2024/25

Wenn Ihr Kind bis zum 30.06.2024 6 Jahre alt wird,
dann wird es 2024 eingeschult.

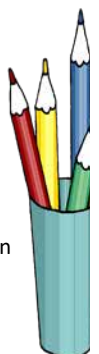
Bitte kommen Sie gemeinsam mit Ihrem Kind
am **01.03.2023** (Mi) in der Zeit von **14.00 – 17.30 Uhr**
oder
am **02.03.2023** (Do) in der Zeit von **14.00 – 16.00 Uhr**

zur Schulanmeldung
in die Grundschule Teutschenthal „Am Talkessel“
Am Stadion 9, 06179 Teutschenthal.

Die Kinder werden durch Sie als Eltern in der Grundschule angemeldet. Dazu ist bitte die **Geburtsurkunde** oder das **Buch der Familie** mitzubringen, sowie bei alleinigem Sorgerecht eine **Negativbescheinigung**.

Wir möchten die Schulanmeldung nutzen, um Ihr Kind kennenzulernen und die zukünftigen Schulanfänger werden erste Kontakte zu den Lehrer/innen knüpfen.

K. Wolf
Rektorin Grundschule Teutschenthal „Am Talkessel“



NICHTAMTLICHE MITTEILUNGEN



ORTSCHAFT DORNSTEDT

Pfingstverein Dornstedt/Asendorf

Wir haben Abschied genommen vom Mitglied
unseres Vereins und langjährigen Lehrer
in unserem Ort

Dieter Sdun

Wir danken ihm für langjährige Tätigkeit und
aktiver Mitgliedschaft.
Wir werden ihn immer in guter Erinnerung
behalten.

Pfingstverein Dornstedt/Asendorf

Unser langjähriges Mitglied des Vereins
ist verstorben.
Viele Jahre war er aktiv tätig und half
unser Vereinsleben mitzugestalten.

Prof. Dr. Manfred Günter

Wir danken ihm und werden ihn immer
in guter Erinnerung behalten.

Pfingstverein Dornstedt/Asendorf

ORTSCHAFT HOLLEBEN

Grundschule Holleben

Die neue „Futterkrippe“ in der Grundschule Holleben

Das neue Jahr beginnt mit guten Nachrichten für die Grundschule in Holleben. Seit langer Zeit gibt es den Wunsch der Schülerinnen und Schüler eine überdachte Sitzmöglichkeit mit einem Tisch im Freien auf dem Schulhof zu haben, um auch draußen kreativ werden zu können, den Unterricht in die Natur zu verlagern

oder einfach die Pausen zu genießen. Das ist selbstverständlich wieder eine Aufgabe für den „Förderverein für die Bildung in Holleben e.V.“ dieses Vorhaben wahr werden zu lassen.

Bereits in den letzten Jahren hat der Förderverein Projekte für die Verbesserung der Lern- und Freizeitsituation auf den Weg gebracht. Dazu gehören z.B. ein Wasserspender für kühle Getränke, eine Wärmeschutzverglasung eines Klassenraums für heiße Tage, eine neue Musikanlage für die Aula, neue Hochbeete für den Schulgarten und die finanzielle Unterstützung für den Mitmachzirkus Hein im letzten Jahr.

Im ersten Schritt wurden geeignete Sitzgruppen gesucht. Einige Holzmodelle erinnern an die Futterkrippen im Wald. So kam auch der (nicht ganz ernst gemeinte) Projektname „Futterkrippe“ zustande. Danach wurden Sponsoren gesucht, um die Finanzierung auf die Beine zu stellen. Dank großzügiger Spenden der enviaM Gruppe, der Saalesparkasse in Holleben und der Gemeinde Teutschenthal konnte die erste Sitzgruppe finanziert werden.



Im Januar 2023 war es endlich so weit. Die Auslieferung erfolgte und nun steht sie den Schülerinnen und Schülern zur Verfügung.



Fotos: Grundschule Holleben

Wir wünschen allen Kindern viel Freude und eine schöne Zeit mit der neuen „Futterkrippe“.

*Angelika Satke
Olaf Reiß*

Brandschutztag in der Grundschule Holleben

Am Mittwoch, dem 18. Januar 2023, ging es für einige Kameraden der Ortswehr Holleben wieder einmal zu einem besonderen „Einsatz“ nicht weit vom Gerätehaus entfernt. Ziel war die Grundschule Holleben.

Vor Ort wurde den ca. 140 Kindern ein Programm rund um das Thema Feuer geboten. An verschiedenen Stationen konnten sich die Kinder zum Thema Brandschutz, Feuerwehr und Rettungsdienst informieren.

Unter anderem gab es eine Experimentierstation, an der die Grundschüler unter Aufsicht der Erwachsenen nicht nur selber mit Streichhölzern hantieren, sondern auch das Feuer wieder löschen durften.



Auf dem Schulhof wurden verschiedene Materialien auf ihre Brennbarkeit untersucht und entstehendes Feuer mit Wasser, Sand, Decke und Schaum gelöscht. Weiter ging es an einem Rettungswagen, hier hatten die Kinder die Möglichkeit in den Innenraum eines solchen Fahrzeuges zu schauen und die vielfältigen Arbeitsmittel zu bestaunen.



Im Anschluss ging es in den Unterrichtsraum, verbunden mit dem Erklären und Näherbringen der persönlichen Schutzausrüstung einer Feuerwehrfrau bzw. eines Feuerwehrmannes. Hier staunten die Erstklässler, wie schwer die Sachen der Feuerwehrleute sind. Darüber hinaus erhielten die Kinder wichtige Informationen aus 1. Hand, wie sie sich im Brandfall verhalten sollen.

Vielen lieben Dank an alle Kameraden für den informativen und erlebnisreichen Brandschutztag.

Fotos: Grundschule Holleben

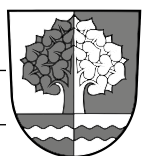


ORTSCHAFT LANGENBOGEN

Evangelische Kirchengemeinde Langenbogen

Herzliche Einladung zum ersten **Gottesdienst** im neuen Jahr in der **Dorfkirche Langenbogen** am **Sonntag, dem 29. Januar, um 09:30 Uhr.**

Der Gemeindevorstand



ORTSCHAFT STEUDEN

OEKU Steuden e.V.

Einladung zur Mitgliederversammlung

Der Oekumenische Freundes- und Fördererkreis für Jugend-, Sozial- und Bildungsarbeit in Steuden e.V. wird am Mittwoch, den **15.02.2023**, um **18.30 Uhr** in den **Räumlichkeiten der Ortschaft Steuden (Neue Straße)** die erste **Mitgliederversammlung** in diesem Jahr durchführen.

Dazu sind neben den Vereinsmitgliedern auch alle an der Arbeit des Vereins Interessierten eingeladen. Kommen Sie zu unserer Zusammenkunft und lernen Sie uns kennen.

Wir freuen uns immer über gute Ideen, die das Dorfleben und die Gemeinschaft bereichern. Bringen Sie sich ein!

OEKU Steuden e.V.



ORTSCHAFT TEUSCHENTHAL

Bücherei Teutschenthal

Bücherei Teutschenthal: Veranstaltungen & Termine

15.02.2023 um 18:30 Uhr – Vortrag von Mike Leske:
„Die ersten Steudener – ein slawisches Reihengräberfeld und Rückschlüsse zur mittelalterlichen Ortsgründung.“
(freier Eintritt)



22.02.2023 um 15:30 Uhr - Literaturcafé:
Autorenlesung mit Christina Seidel - „Liebe, Lust und keine Langeweile“ – humorvolle und nachdenkliche Geschichten

03.03.2023 um 19.30 Uhr
Live-Reportage über Sardinien von Holger Fritzsche
Holger Fritzsche reiste 2011 das erste Mal nach Sardinien. Die Sehnsucht nach der Sonne Italiens ließ ihn gemeinsam mit seiner Freundin nach Süden aufbrechen. Seit dem war er jedes Jahr wenigstens zweimal auf dieser wunderbaren Insel. Er „eroberte“ diese, auf seine eigene, unverwechselbare Art. Mit dem Auto, zu Fuß, mit dem Kajak, mit Flossen und mit einem Gleitschirm. Eine entspannte Welt, die auf kleinstem Raum alles bietet: sympathische Menschen, bretonische Felslandschaften, skandinavische Fjorde, Korkeichen, Pinien, stille Buchten, wunderschöne Dünenlandschaften, kristallklares Wasser an unzähligen, kaum fassbar schönen Stränden, Kletterfelsen oder einsame Bergwelten für lange Wanderungen. Die Beiden unterhielten sich mit Fischern, Künstlern, Bauern und außergewöhnlichen Winzern, um mehr zu erfahren über dieses Land, seine Bewohner und seine Geschichte.

Kartenverkauf und Vorbestellungen in der Bücherei
(Tel. 034601/22251)



04.03.2023 ab 15:00 Uhr – GROSSER SPIELESAMSTAG IN DER BÜCHEREI: Familienspieltag mit vielen neuen Gesellschaftsspielen, Sprach- und MINT-Spielen – von uns für Sie und euch erklärt! Nach 18:00 Uhr Angebote für die älteren Spiele-Fans.



Gemeinsam
spielen
macht Spaß!

29.03.2023 um 15:30 Uhr – Literaturcafé mit Rainer Schubert - „Mitteldeutschland entdecken“



31.03.2023 um 19.30 Uhr – Solo-Konzert von Klaus Adolphi

„ADOLPHI Solo – Das ErVolkslied an sich!“

Schöne Lieder, alte Weisen und erschreckliche Moritaten aus 300 Jahren. Hier wird tief in die Schatztruhe eines Liederschreibers und -sängers gegriffen: Vertraute und weniger bekannte Verse deutscher Dichter, Volkslieder und solche, die just welche werden wollen – samt eigenen Erzählungen und Gedanken; stets im ureigenen musikalischen Kontext des Kopfes der Bands HORCH und The ABERLOUR'S, gespielt auf einer Vielzahl mehr oder weniger historischer Instrumente!
Kartenverkauf und Vorbestellungen in der Bücherei
(Tel. 034601/22251)



21.04.2023 um 19:30 Uhr – „Wildes Kamtschatka – ÜberLeben am Rande der Welt“

Ein Vortrag sowie Gespräch mit Elena Poddubnaja und Oliver Schmidt.



Zehn Zeitzonen von Deutschland entfernt liegt eine der unberührtesten Wildnisregionen unserer Erde – Kamtschatka. Feuer und Eis, die größte Vulkan- und Braun-

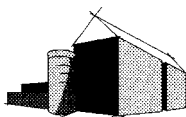
bärendichte, gigantischen Geysirfelder, dampfende Erde und Lavafelder und eine mannigfaltige Flora- und Faunawelt prägen diese Halbinsel am östlichen Rand von Eurasien und machen diese Region zu einem einzigartigen Reiseziel und Wohnort.

Elena Poddubnaja ist gebürtige Kamschadalin und für Oliver Schmidt ist die Halbinsel seit über 20 Jahren Zweitheimat. Gemeinsam haben sie unzählige Vulkane bestiegen, waren auf langen Wanderungen zu allen Jahreszeiten, zu Fuß, mit Kajaks und Ski unterwegs und kennen ihre Herzensecke wie ihre eigene Westentasche. Seit mehreren Jahren leben die beiden mit ihren Kindern permanent auf Kamtschatka und bauen an der Avatschabucht eine kleine Hütte. In ihrem Vortrag berichten sie nicht nur von den der wilden Schönheit der einzigartigen und oft unberührten Landschaft, den herzlichen und teilweise archaisch lebenden Ureinwohnern, sondern auch von den Problemen von Mensch und Natur am Rande der Welt.

Kartenverkauf und Vorbestellungen in der Bücherei (Tel. 034601/22251)



**Theaterverein
Teutschenthal**
Maerkerstraße 30
06179 Teutschenthal



Veranstaltungsvorschau Februar und März 2023

Sonntag, 26.02.2023 um 16.00 Uhr

„Die Träne im Kochtopf“ - ein heiterer Küchenlieder-nachmittag

Regie: Barbara Zinn

Samstag, 04.03.2023 um 20.00 Uhr

„Der Diener zweier Herren“ - Komödie von Goldoni

Regie: Jakob Müksch

Sonntag, 12.03.2023 um 16.00 Uhr

„Die Träne im Kochtopf“ - ein heiterer Küchenlieder-nachmittag

Regie: Barbara Zinn

Sonntag, 26.03.2023 um 16.00 Uhr

„Love Letters“ - ein emotionaler Rezitationsnachmittag

Neuigkeiten auch unter www.dorftheater-teutschenthal.de

Programmänderungen vorbehalten

Vorbestellungen bitte unter 034601/21133

Liebe Theaterfreunde,

am **Sonntag, den 26.02.2023 um 16.00 Uhr** und nochmals anlässlich des internationalen Frauentages am **Sonntag, den 12.03.2023 um 16.00 Uhr** präsentiert Ihnen unser Ensemble ein Küchenliederprogramm unter dem Titel **„Die Träne im Kochtopf“**. Wer dieses Programm noch nicht gesehen hat, der sollte zu uns ins Theater kommen, denn „# Me Too“ war gestern. Sie können bei uns noch erleben, wie vor über 100 Jahren, die Frauen in der Küche stehen mussten und sich diese nicht einfache Arbeit mit dem Singen von Liedern vertrieben. Viele Lieder haben Freud, Leid und vor allem das Thema *Liebe* zum Inhalt.



Das Küchenliederprogramm ist nicht unumstritten, denn dahinter stehen rückwärtsgewandte, alt hergebrachte Frauenbilder, die zum Glück heute nicht mehr zur Alltagsrealität gehören, dennoch nicht vollständig ausgemerzt sind. (A luta continua! - Der Kampf geht weiter!).

Am **Samstag, den 04.03.2023 um 20.00 Uhr** können Sie die Komödie von Goldoni **„Der Diener zweier Herren“**

bei uns sehen. Erleben Sie, wie Beatrice nach Venedig fliehen muss, um als Mann verkleidet ihren geliebten Florindo zu suchen. Sie wird begleitet von ihrem Diener Truffaldino. Ohne das die beiden voneinander wissen, nehmen sie im selben Wirtshaus ein Zimmer. Truffaldino tritt auch in Florindos Dienste in der Hoffnung, bei diesem Herrn satt zu werden. Er wird also Diener zweier Herren und gerät dadurch in zahlreiche Schwierigkeiten, aus denen er sich durch Einfallsreichtum und Witz immer wieder retten muss.



Lassen Sie sich von unserem Ensemble begeistern und erleben Sie, wie die Geschichte ausgeht und ob am Ende tatsächlich alles gut werden wird.

Lassen Sie sich von unserem Ensemble begeistern und erleben Sie, wie die Geschichte ausgeht und ob am Ende tatsächlich alles gut werden wird.

Am **Sonntag, den 26.03.2023** haben wir **um 16.00 Uhr** wieder Hagen Möckel mit seiner neuen Inszenierung „Love Letters“ bei uns zu Gast. Gemeinsam mit Ilja Raven können Sie die berührende Geschichte einer unerfüllten Liebe erleben. Geboten wird Ihnen großes Kopfkino. Sie werden zu einer emotionalen Achterbahnfahrt eingeladen, mitreißend, leidenschaftlich, lustig und traurig.

Abschließend haben wir noch eine Bitte.

Für unsere beliebte Tanzveranstaltung **„Tanztee im TTT“** suchen wir ab sofort zur Ergänzung unseres Ensembles einen/eine Keyboardspieler/in mit Notenkenntnissen im Alter Ü 60 und Interesse an Musik der 50er und 60er Jahre.

Bei Interesse können Sie sich gern telefonisch melden oder auch donnerstags ab 18.30 Uhr bei uns vorbeischauen. *Wir sind für jede Unterstützung vor, auf und neben der Bühne dankbar.*

Lassen Sie sich unsere Veranstaltungen nicht entgehen, bleiben Sie weiterhin neugierig und besuchen Sie unser Theater.

Dr. Günter Scholz



SV 1885 Teutschenthal

Abteilung Fußball



Herren:

Kreisfreundschaftsspiele

Sonntag, 12.02.2023; 14 Uhr

SV Zöschen 2 – SV 1885 Teutschenthal

Nachwuchs:

D-Jugend

Sonntag, 12.02.2023; 10:30 Uhr

SV Bl.-W. 1921 Farnstädt – SV 1885 Teutschenthal

E-Jugend

Kreispokal Samstag, 18.02.2023; 10 Uhr

JSG Teutschenthal/Bennstedt – JEG HETZ

F-Jugend

Samstag, 18.02.2023; 9 Uhr

JSG Teutschenthal/Bennstedt – SV Grün-Weiß Langeneichstädt

Sponsoring

Wir möchten uns recht herzlich bei Franko Schmidt bedanken, der es uns mit seinem Unternehmen Franko's Plasterbau ermöglicht hat, dass all unsere Jugendspieler mit einheitlicher Kleidung ausgestattet werden konnten. Unsere Nachwuchs-Kicker waren darüber sehr glücklich und können nun unseren Verein auch außerhalb unseres Ortes einheitlich präsentieren.

Sponsoring ist in den aktuell schwierigen Zeiten für Unternehmen nicht selbstverständlich, jedoch für Vereine überlebensnotwendig. Daher würden wir uns auch zukünftig über eine partnerschaftliche Zusammenarbeit freuen



Foto: SV 1885 Teutschenthal, Abt. Fußball

Abteilung Wurf- und Laufteam

Hallen LM und HLF-Wurfmeeting

Nachdem Paulo Röthling am vergangenen Wochenende bei den Landesmeisterschaften Mehrkampf der AK M14/15 seinen ersten Start in der neuen Wettkampfsaison hatte, trat eine kleine Auswahl unserer Athleten vom Wurf- und Laufteam Teutschenthal am 14.01.2023 bei den Hallen LM der Männer und Frauen, der AK U18 und U20 (ausgewählte Disziplinen) und dem parallel durchgeführten HLF-Wurfmeeting erstmals in diesem Jahr an.

Im Hammerwerfen wurde Jonas Schmidt vor seinem Vereinskollegen Leon Bierende Landesmeister. Jonas erreichte mit dem 7,26 kg schweren Wurfgerät eine Weite von 51,03m und Leon als Zweiter 47,29m.



Foto: SV 1885 Teutschenthal

Felix Seluga startete in der AK MJU18 und warf erstmals mit dem 5kg schweren Hammer. Er wurde mit 36,49m Landesmeister. Josefine Unger startete im Rahmen des HLF-Wurfmeetings im Hammerwerfen der AK W14. Auch für sie war es erstmals ein schwereres Wurfgerät. Sie warf den 3kg schweren Hammer 21,64m weit. Sie belegte Platz 1.

L. Winterstein

Evangelische Kirche im Kirchspiel Teutschenthal

Februar: Sara aber sagte: Gott ließ mich lachen.

1. Mose, 21, 6

19.02.2023

09.30 Uhr Gottesdienst Langenborgen

11.00 Uhr Gottesdienst Bennstedt

14.00 Uhr Gtttd. T.-thal Gem.-Saal

03.03.2023 Weltgebetstag

15.00 Uhr Teutschenthal Gem.Saal

Christenlehre

Bennstedt Montag 15.00 Uhr

T.-thal Mittwoch 14.30 Uhr

Studen Donnerstag 16.00 Uhr

Frauenkreise

T.-thal	09.02., 09.03.	14:00 Uhr
Steuden	22.02., 29.02.	14.00 Uhr
Eisdorf	07.02., 07.03.	14.00 Uhr

Landeskirchliche Gemeinschaft

Friedrich-Henze-Str. 85 in 06179 Teutschenthal

Wir laden herzlich ein zu unseren Gottesdiensten:

08.02.2023	19.00 Uhr	Bibelgesprächskreis
12.02.2023	10.00 Uhr	Gottesdienst
15.02.2023	19.00 Uhr	Bibelgesprächskreis
22.02.2023	19.00 Uhr	Bibelgesprächskreis
26.02.2023	10.00 Uhr	Gottesdienst

Jd. Dienstag	14.00 Uhr	Bastelnachmittag
Jd. Dienstag	18.30 Uhr	Bläserprobe
Jd. Freitag	17.30 Uhr	Jugendabend

Vor und nach den Veranstaltungen besteht die Möglichkeit, eine kleine Bücherei mit vorwiegend christlicher Literatur kostenlos zu nutzen.

Café



Wunderbar

Friedrich-Henze-Str. 85

06179 Teutschenthal

**Herzliche Einladung in unser Café im
Gemeindesaal am 16.02., 02.03., 16.03.**



ORTSCHAFT ZSCHERBEN

TSV Schwarz-Weiß Zscherben

Abteilung Fußball

**Herren I – Kreisliga**

Unser Vorbereitungsspiel gegen Bad Dürrenberg, einen Kreisoberligisten, haben wir mit 2:1 gewonnen. Ein wichtiger Sieg ist im Nachholspiel gegen Niemberg gelungen. Wir gewannen mit 4:2. Das waren wichtige Punkte im Abstiegskampf.

Leider verloren wir am 28.01.2023 gegen die Mannschaft der Landesklasse von FSV 67 Halle mit 9:3.

Spielplan Februar**01.02.2023, 18.15 Uhr**

VfB Merseburg(Landesliga) – TSV Schwarz-Weiß Zscherben I
(fällt aus)

04.02.2023, 13.00 Uhr

SV Blau-Weiß Dölau II(Stadtoberliga) – TSV Schwarz-Weiß Zscherben I

11.02.2023, 14.00 Uhr

TSV Schwarz-Weiß Zscherben I – BuSG Aufbau Eisleben(Kreisliga)

18.02.2023, 14.00 Uhr

FC RSK Freyburg I(Landesklasse) – TSV Schwarz-Weiß Zscherben I

Frank Rühlemann

Trainer

Abt. Fußball

TSV Schwarz-Weiß Zscherben

KREISVOLKSHOCHSCHULE SAALEKREIS
 Außenstelle Teutschenthal

Unser Kursangebot im Frühjahrssemester 2023

Auf der Internetseite www.kvhs-saalekreis.de finden Sie das Gesamtangebot und können sich jederzeit online anmelden.

Ab 13.02.2023, 17.45 Uhr	Hatha-Yoga in Steuden
Ab 13.02.2023, 18.00 Uhr	Englisch Conversation (kostenfreie Schnupperstunde möglich)
Ab 13.02.2023, 19.15 Uhr	Hatha-Yoga in Teutschenthal
Ab 13.02.2023, 19.30 Uhr	Herz aktiv – Ausdauertraining für Herz und Kreislauf
	in Dornstedt
Ab 14.02.2023, 18.00 Uhr	Englisch für Fortgeschrittene in Bennstedt (kostenfreie Schnupperstunde möglich)
Ab 16.02.2023, 19.50 Uhr	Hatha-Yoga in Dornstedt
Ab 27.02.2023, 18.00 Uhr	Englisch für Fortgeschrittene in Bennstedt (kostenfreie Schnupperstunde möglich)

Am 14.03.2023, 17.00 Uhr Floristik – Blumenwerkstatt - Ostern

Ab 15.03.2023, 10.45 Uhr Hatha-Yoga in Teutschenthal

Verstärkung gesucht

Für das neue Semester suchen wir aktuell Kursleiter für folgende Fachbereiche:

- Englisch und weitere Fremdsprachen
- Yoga, Fitness u.a.
- Gesellschaft, Kultur, Gesundheit, Fremdsprachen und berufliche Bildung

Sollten Sie an einer nebenberuflichen Tätigkeit als Kursleiter/in an der KVHS Saalekreis interessiert sein, freuen wir uns auf Ihre Anfrage.

Information und Anmeldung: KVHS Saalekreis, Tel. 03461 403817
E-Mail: kvhs@saalekreis.de und <http://www.kvhs-saalekreis.de>

Anzeigenteil

Begrenzt ist das Leben, doch unendlich die Erinnerung.

Wir nahmen Abschied von

Ruth Frick

geb. Güttling

* 02.07.1935 † 18.12.2022

Für alle Zeichen der Anteilnahme möchten wir uns bedanken. Besonderen Dank dem Betreuungszentrum Teutschenthal sowie der Gemeinschaftspraxis Dipl.-Med. André Wagner.

In Liebe und Dankbarkeit:

Tochter Angelika und Günther
Enkelin Mandy mit Familie
im Namen aller Angehörigen

Die Urnenbeisetzung fand im engsten Familienkreis statt.
 Teutschenthal, im Januar 2023

Danksagung

Gekämpft, gehofft und doch verloren.

Für die liebevollen Beweise aufrichtiger Anteilnahme durch Wort, Schrift, Blumen- und Geldzuwendungen sowie persönliches Geleit zur letzten Ruhestätte meines lieben Mannes, Vaters, Schwiegervaters, Opas, Bruders, Schwagers, Onkels und Cousins



Günter Bandke

sagen wir allen Verwandten, Bekannten, Freunden und Nachbarn unseren aufrichtigen Dank.

Besonderer Dank gilt der Ambulanten Kirchlichen Sozialstation, Blumen Bamme, sowie dem Bestattungsunternehmen Turinsky & Höschel.

In stiller Trauer:

Ehefrau Renate
Tochter Sandra mit Frank, Denise und Luna

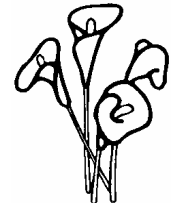
Teutschenthal, im Januar 2023

Danksagung

*Du bist von uns gegangen,
 aber nicht aus unseren Herzen.*

In den schweren Stunden des Abschieds durften wir noch einmal erfahren, wie viel Liebe, Freundschaft, Achtung und Wertschätzung meinem lieben Mann, guten Vater, Schwiegervater, Opa, Uropa, Schwager, Neffen und Cousin

Bernd Voigt



entgegengebracht wurde.

Für die aufrichtige Anteilnahme danken wir allen Verwandten, Freunden, Bekannten und Nachbarn.

Besonderen Dank an das Palliativzentrum Bad Lauchstädt, den Pflegedienst Kornet, die Linden-Apotheke, die Rednerin Frau Wurzel sowie an das Bestattungsunternehmen Turinsky & Höschel.

In stiller Trauer:

Seine Edith
Seine Töchter mit Familien

Dornstedt, im Januar 2023

Silencio
 – BESTATTUNGEN –

Ihr zuverlässiger Partner im Trauerfall
Tag & Nacht • auf Wunsch Hausbesuche möglich

Stadtforststraße 75 • 06120 Halle (Saale)
 0345 - 68 89 45 24 • info@silencio-bestattungen.de



Wir trauern um einen lieben Menschen der uns plötzlich und unerwartet verlassen hat.

Frank Mildner

* 30.01.1964 † 16.01.2023

In Liebe und Dankbarkeit:

Sabine
Deine Mutti
Deine Geschwister und alle Angehörigen

Die Trauerfeier zur Urnenbeisetzung findet am 03.03.2023 um 13.00 Uhr auf dem Friedhof in Dornstedt statt. Von freundlich zugehenden Blumenspenden bitten wir abzusehen.

Danksagung

Es ist schwer, einen geliebten Menschen zu verlieren. Es ist wohlthuend zu erfahren, wie viel Achtung und Wertschätzung unserer lieben Mutti, Schwiegermutter, Omi, Uromi, Schwester, Schwägerin und Tante

Magdalena Wendland

geb. Straka

entgegengebracht wurden. Wir danken allen Verwandten, Bekannten und Nachbarn für die herzliche Anteilnahme. Ein besonderer Dank gilt dem Bestattungsinstitut „Grünland“, der Rednerin Frau Weinert für ihre tröstenden Worte sowie der Gaststätte „Zu den drei Herzen“.

In stiller Trauer

**Deine Töchter Sabine und Gudrun
im Namen aller Angehörigen**

Zscherben, im Januar 2023

*Nach kurzer schwerer Krankheit nehmen
wir Abschied von*

Wolfgang Müller

* 25.03.1950 † 28.12.2022

In stiller Trauer:

Deine Ehefrau Marlies

Deine Dich liebende Mutter

Deine Kinder Carolin, Alexander,

Claudia und Kristin mit Familien

Die Trauerfeier zur Urnenbeisetzung findet
am 25.02.2023 um 10.00 Uhr auf dem Friedhof
in Langenbogen statt.



Einschlafen dürfen,

*wenn man das Leben nicht mehr selbst gestalten kann,
ist die Freiheit der Seele und Trost für uns alle.*

Wir nehmen Abschied von unserem Vater,
Schwiegervater und Opa

Rudi Wolframm

geb. 27.12.1934 gest. 16.01.2023

In Liebe und Dankbarkeit

**Deine Söhne Gerd und Mario
mit Familien**

Die Trauerfeier zur Urnenbeisetzung findet am 03.03.2023
um 10.00 Uhr auf dem Friedhof in Wansleben am See statt.



In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von meiner
lieben Frau, unserer Mutter, Schwiegermutter und Oma

Christel Förl

geb. Picek

* 28.11.1951 † 12.01.2023

In stiller Trauer:

**Dein Ehemann Joachim
im Namen aller Angehörigen**

Die Trauerfeier zur Urnenbeisetzung findet am 04.03.2023
um 12.30 Uhr auf dem Friedhof in Teutschenthal-Mitte statt.

**Danksagung**

Es bleiben Liebe, Dank und Erinnerung.

Hans-Dieter Starke

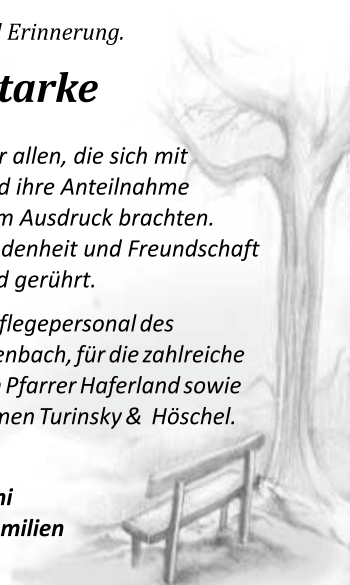
*Herzlichen Dank sagen wir allen, die sich mit
uns verbunden fühlten und ihre Anteilnahme
in so vielfältiger Weise zum Ausdruck brachten.
All die Zeichen der Verbundenheit und Freundschaft
haben uns tief bewegt und gerührt.*

*Besonderen Dank an das Pflegepersonal des
Pflegedienstes Antje Aschenbach, für die zahlreiche
ärztliche Betreuung, Herrn Pfarrer Haferland sowie
das Bestattungsunternehmen Turinsky & Höschel.*

In stiller Trauer:

**Seine Ehefrau Anni
und Kinder mit Familien**

Eisdorf, im Januar 2023



Alles hat seine Zeit,
es gibt eine Zeit der Freude,
eine Zeit der Stille,
eine Zeit des Schmerzes,
eine Zeit der Trauer und
eine Zeit der dankbaren Erinnerung.



Wir trauern um

Wilhelm Blenke

* 27.07.1933 † 04.01.2023

seine Ehefrau Christa Blenke
seine Tochter Kerstin Blenke mit Wolfgang
und seine Enkel Anna und Robert

Die Trauerfeier fand am 4. Februar 2023 um 11 Uhr
auf dem Gertraudenfriedhof in Halle statt.

**Was wir im Herzen tragen,
werden wir durch den Tod nicht verlieren.**

Wir haben gewusst, dass wir einmal Abschied nehmen müssen.
Dennoch fällt es unsagbar schwer. In unsere Trauer mischt sich
tiefe Dankbarkeit, dass wir Dich hatten.

**Maritta Görmer**

geb. Schlag

* 11.04.1937 † 12.01.2023

Es bleiben Liebe, Dank und Erinnerung.

In stiller Trauer:

**Deine Kinder
Udo, Petra, Iris, Helga, Silvia und Familien**

Die Trauerfeier zur Urnenbeisetzung findet am 24.02.2023
um 11.00 Uhr auf dem Friedhof in Teutschenthal-Mitte statt.



Hermod

Bestattungen GmbH
Erd-, Feuer-, See- und
anonyme Bestattungen

Magdeburger Str. 28
(Ecke Anhalter Str.)
06112 Halle

Tel.: 0345/ 6854792
Fax: 0345/ 6854901

Dem Leben einen würdigen Abschluss geben.

Unsere Mitarbeiter sind 24 Stunden für Sie da!

Für Hausbesuche rund um die Bestattung und Vorsorge stehen wir Ihnen
jederzeit zur Verfügung!

E-Mail: hermodbestattungen@gmail.com • www.hermod-bestattungen.de

Trauerkarten

individuell für Sie gestaltet und gedruckt

Schäfer Druck & Verlag GmbH

06179 Langenbogen | Telefon (034601) 2 55 19
schaeferdruk@web.de • www.schaefersdv.de

WRK

Sanitär - Heizung und Klimatechnik GmbH

Wir suchen Sie!

ab sofort als **Anlagemechaniker für Sanitär und Heizung**
zur Vergrößerung unseres Teams

Das bieten wir Ihnen:

- unbefristeter Arbeitsvertrag
- Erfahrung im Bereich Sanitär und Heizung seit über 30 Jahren
- Mitarbeit in einem kleinen Team
- abwechslungsreiche Tätigkeiten im Bereich Sanitär und Heizung
- hauptsächlicher Einsatz in der Region
- geregelte Arbeitszeiten
- vollausgestattete Arbeitsfahrzeuge
- Stellung von Arbeitskleidung und Arbeitsschuhen

Wir freuen uns auf Ihre aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen,
gern auch als Berufseinsteiger mit abgeschlossener Ausbildung.
Senden Sie diese bitte – wenn möglich per Mail - an:

WRK Sanitär-, Heizung- und Klimatechnik GmbH
Philipp-Müller-Str. 8, 06179 Teutschenthal OT Langenbogen
Telefon: 01 71/ 8 84 10 69, E-Mail: wrkgmbh@t-online.de

WRK

Sanitär - Heizung und Klimatechnik GmbH



André Werner

0171/8841069

034601/22450

wrkgmbh@t-online.de

Wir sind Ihr Ansprechpartner für alle Themen rund um Heizung,
Sanitär und Lüftungstechnik.

Seit mittlerweile 30 Jahren. Zertifizierter WOLF-Service Partner.

ZSCHERBENER LANDGASTHOF

Inh. Jan & Nadine Uhlmann
Schulweg 2 · 06179 Teutschenthal OT Zscherben
Tel. 0345 / 6 90 29 49
www.zscherbener-landgasthof.de



Unsere Termine von Februar bis Ostern 2023:

14. Februar Valentin-Candelligt-Dinner mit Tanz

Klare Rinderbrühe mit Grießklößen

Schweinemedallions im Speckmantel mit Rahmsoße,
Pfannengemüse und Herzoginnen-Kartoffeln

Erdbeer Panna cotta

32,90 € pro Person

ab 18.30 Einlass / 19.00 Uhr Essenbeginn

Um Reservierung wird gebeten!

24. Februar Lumpenball ab 19.00 Uhr

3,00 € Eintritt um Reservierung wird gebeten!

26. Februar Schnitzel-Lunch ab 11.00 Uhr

Kartoffelsuppe, Schweineschnitzel,
Cordon Bleu, Hähnchenpicatta,
Knusperfisch, Kalbsschnitzel Wiener Art, Dessert
17,90 €/Person, Kinder bis 6 Jahre frei, von 7-10 Jahren
8,90 €

um Reservierung wird gebeten !

17. März ab 20.00 Uhr

Das besondere Menü – Asienrundreise

Thailand:

Tom kah hed – Curry-Cocossuppe
mit Gemüse und Garnelen

Vietnam:

grüner Papaya Salat mariniert mit Ingwer und Knoblauch,
mit Hähnchen – Satespiessen

Japan:

glasierter Lachsfilet oder Hähnchenbrust in Teriyakisosse
mit Asiagemüse und warmem Sushireis

Philippinen:

Ananas Carpaccio mit Minzsirup und Cocoseis
33,00 € pro Person, um Reservierung wird gebeten!

7. April Karfreitag – Fischtag ala Cart

Um Reservierung wird gebeten!

9. und 10. April Osterlunch ab 11.00 Uhr

Hähnchensuppe mit Gemüse und Eierstich,
Lamm mit grünen Bohnen,
Osterschinken im Blätterteig,
Kalbsrahmgoulasch, Schnitzelchen
Dessertauswahl

29,90 €/Person

Kinder bis 6 Jahre frei, von 7-10 Jahren 10,90 €

Um Reservierung wird jeweils gebeten!

Unsere Öffnungszeiten: vorläufig Mo. - Mi. Ruhetag,
Do. bis Sa. 12.⁰⁰ - 14.⁰⁰ Uhr / 17.⁰⁰ - 22.⁰⁰ Uhr

Sonntags ab 10.00 Uhr Frühshoppen!

Gerne vereinbaren wir auch Termine für Ihre Feierlichkeiten
außerhalb unserer Öffnungszeiten!

multicar


**Transporte - Vermietung
Containerdienst**

FRANK BERGES

Alte Ziegelei Nr. 7, 06317 Seegebiet Mansfelder Land/OT Wansleben
Telefon: (034601) 21 3 47 • Funk: 0172 / 7 00 95 88

Wir fahren für Sie:
Kies • Sand • Schotter • Splitt • Frischbeton • Mutterboden
Bodenkompostgemisch • Rindenmulch • Baustofftransporte aller Art
Entsorgungen aller Art - bei Bedarf auch am Wochenende!
Containergrößen: 1,3 m³, 2 m³, 3,5 m³
Schrottcontainer kostenlos

*Wirtshaus
zur
Weinstraße*



**Gaststätte
Bowling
Catering**

Tel: 034601/55194
wirtshaus-zur-weinstrasse-
langenbogen.de

**Putzteufel-
Salzatal**

Inh. Hans-Georg Reimer
Dederstedter Weg 9
06198 Salzatal, OT Schochwitz



**REINIGUNGS-
KRÄFTE
GESUCHT!**

Telefon: 0176 - 31 67 30 91
oder per Mail:
putzteufel-salzatal@t-online.de



**Dachdeckerbetrieb
Jan Meyer**

Diplom-Bauingenieur (FH) • Gebäudeenergieberater (HWK)
Innungsfachbetrieb für:

- sämtliche Dachdeckerarbeiten
- Fassaden - und Schornstein-
verschieferung
- Dachklempnerei
- Gerüstbau
- Zimmermannsarbeiten

Seit 1851 Familienbetrieb in 6. Generation
Friedrich-Henze-Str. 37 • 06179 Teutschenthal
Mobil: 0170/5457017 • Tel.: (034601) 22615 • Fax: 39312
e-mail: dach-meyer@t-online.de

HOCH UND RUNTER DURCH DIE KRAFT DER SONNE




**SOLAR ROLLLÄDEN
VON BUBENDORFF**

FIRMA BÜTTNER
Tel.: 0345 - 5511668
rollladen-buettner@freenet.de
www.rollladen-buettner.de

**ROLLLÄDEN • ROLLTORE • MARKISEN
UMBAU ALLER ROLLLÄDEN AUF MOTOR ODER SOLAR**

HEINEMANN
ELEKTROINSTALLATION



- Planung und Errichtung
von Elektroanlagen
- Kundendienst
- E-Check

Elektroinstallation Heinemann Tel.: 03 46 36 - 6 04 92
An der Kirche 2 Fax: 03 46 36 - 6 06 03
06179 Teutschenthal / Mobil: 01 72 - 3 43 81 39
OT Dornstedt www.heinemann-dornstedt.de
je.heinemann@t-online.de

BAUFIRMA JAEGER
- Ihr Altbauspezialist seit 1982 -



- Putz- und Maurerarbeiten
- Trockenbau
- Fliesenlegerarbeiten
- Betonarbeiten
- Sandstrahlarbeiten
- Estricharbeiten
- Abriss und Entkernung
- Altbausanierung
- Bruchsteinmauern und Ausfugen
- Pflaster- und Verlegearbeiten
- Erd- und Tiefbau

Werkzeug- und Maschinenverleih

06198 Salzatal / OT Köllme • Bennstedter Straße 14
Telefon: (03 46 09) 2 01 20, Funk: 01 72 / 3 44 13 35

ZUSCHUSS BIS ZU 40 % SICHERN!

Der Umstieg auf Wärmepumpen lohnt sich!

Rufen sie uns an!

- Kostenlose Beratung
- Antragstellung
- Einbau, Umbau und
Inbetriebnahme



BGS Baugesellschaft Salzatal GmbH - Fliedergasse 7 - 06198 Salzatal OT Salzünde
Tel.: 034609 - 23 77 0 • Funk: 0176 - 300 11 336 • Mail: bgs-salzatal@web.de



kbm
Handelsgesellschaft mbH

STIHL

Lettiner Straße 10b
06198 Salzatal
Tel/Fax 034609 29017
info@kbm-werkzeugshop.de

- Motorgeräte
- Reparatur
- Ersatzteile
- Zubehör



Praxis für Zahngesundheit
Ihr Lächeln ist uns wichtig!

Arite Lehmann-Wiegleb
Zahnärztin

06198 Salzatal/Bennstedt
Eislebener Straße 4
Telefon: 034601 - 2 74 57
www.zahnarztpraxis-
lehmann-wiegleb.de
zahnarztpraxis-bennstedt@web.de

Sprechzeiten:
Montag 08.00 - 11.00 14.00 - 19.00
Dienstag 08.00 - 13.00
Mittwoch 13.00 - 20.00
Donnerstag 08.00 - 13.00
Freitag 08.00 - 13.00
Narkosebehandlung



RENÉ WICHT

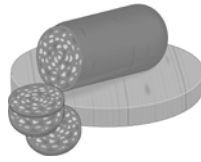
René Wicht
Meisterbetrieb für:
Heizungs- Sanitär- Laborbau

- Heizungsanlagen aller Art
- Wartung von Öl- und Gasheizungen
- Badinstallation
- Wärmepumpen
- Klima- und Kältetechnik
- Solaranlagen

Brunnenweg 4 · 06179 Teutschenthal OT Dornstedt
Tel. (034636) 75 664 · Fax: (034636) 75 665
Handy: 0162 / 4 18 91 40

E-Mail: hls-wicht@outlook.de · www.wicht-haustechnik.de

FLEISCHEREI
Hauptstr. 7
06198
Salzatal OT Höhnstedt • Tel. 034601/2 27 00



MITTWOCH+DONNERSTAG FRISCHE WURSTSUPPE –
zu 1 €/Liter, solange der Vorrat reicht!

- ☞ Semmelwurst und Kesselfleisch,
- ☞ Wurst nach Hausschlachte Art, frisch, im Glas und aus dem Buchenrauch,

NUTZEN SIE AUCH UNSEREN PARTYSERVICE!

Aktuelles erfahren Sie auch im INTERNET: www.Fleischerei-Schrader.de

Wir haben für Sie geöffnet:

Di.-Fr. 08.00 - 13.00 Uhr u. 15.00-17.00 Uhr • Sa. 08.00-11.00 Uhr

AUTOSERVICE THIMM
Freie Kfz - Werkstatt
Andreas Thimm

06198 Salzatal Tel.: 034609/ 23854
OT Benkendorf Fax: 034609/ 23917
Quillschinaer Str. 10 Funk: 0170/ 4754853



DEKRA und
AU-Stützpunkt

- Reparaturen aller Kfz-Typen
- Reifenservice
- Klimageservice
- Leihwagen



täglich: 8.00 - 20.00 Uhr, Samstag: 9.00 - 13.00 Uhr

OT Steuden
Pappelallee 6
06179 Teutschenthal
Telefon:
034636 / 6 04 83



SCHMIEDE RÖSLER
Metallbau und Hufbeslag
Ausbildungsbetrieb • Schweißbetrieb

**Metallarbeiten aller Art • Gitter
Geländer • Tore • Zäune • Treppen**

E-Mail: webmaster@metallbau-roesler.de
www.metallbau-roesler.de



**Tischlerei
Weißenborn**



Türen - Tore - Fenster - Rollläden - Markisen
Sonnenschutzanlagen
Insektenschutzrahmen und Rollos
Innenausbau - Möbel - Fußboden
Holzbearbeitungen und Verglasungen
Reparaturen - Fahrzeugaufbauten

**Umbau von Rollläden
auf ELEKTRO-ANTRIEB!**

[www.tischlerei-
uwe-weissenborn.de](http://www.tischlerei-uwe-weissenborn.de)

06179 Teutschenthal • Friedrich-Engels-Str. 21
Tel.: (03 46 01) 2 24 19 • Fax: (03 46 01) 2 59 98
E-Mail: tischlerei_uwe_weissenborn@t-online.de

TREPPEN FÜR'S LEBEN

TREPPENBAU

SEIFERT

Herstellung von
Massivholztreppe

Innungsfachbetrieb

Birkenallee 5d
06198 SALZATAL
OT HÖHNSTEDT
Tel. 034601 / 22 920
Fax 034601 / 27 512
www.seifert-treppen.de



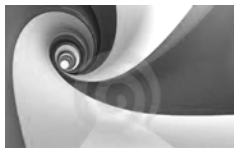
**schneller und
preiswerter
Zuschnitt von
Fensterbänken
u. Treppenstufen**



- Teutschenthal 034601 - 2 24 74
- Querfurt 034771 - 73 91 68
- Mücheln 034632 - 2 33 44



www.strecker-natursteine.de



Malermeister Thomas Neef

**Ausführung von Maler- und
Fußbodenlegearbeiten sowie
Fassadengestaltung**

Telefon: 034601 / 31 54 74 · Handy: 01577 / 5 37 40 14
Mail: Malermeister-Neef@t-online.de
Eislebener Straße 3a · 06198 Salzatal OT Bennstedt



unsere
Dienst-
leistung-
gen:



Suche große Garage oder Stellplatzmöglichkeit

+ Personentransport + Dia-
lysefahrten + Rollstuhlfahr-
ten + Arztfahrten + Chemo-
oder Bestrahlungsfahrten

Telefon: 034601 - 52 95 70

Funk: 0157 - 838 77 610

Friseursalon Jana Neef - Meisterbetrieb -

Eislebener Str. 3 · 06198 Salzatal OT Bennstedt
Telefon: (034601) 2 46 81 · www.friseursalon-jana-neef.de



Termine nach
Vereinbarung



FALK MERL

Wir fertigen individuell nach Ihren Wünschen

- ▼ Fenster
- ▼ Rolltüre
- ▼ Haustüren
- ▼ Sektionaltore
- ▼ Innentüren
- ▼ Rollläden

Beratung • Montage • Verkauf

Rufen Sie uns an!

☎ 034601 / 2 00 71 • mobil: 0151 - 64 31 03 09
06317 Seegebiet Mansfelder Land
OT Amsdorf • Angerstraße 10



täglich Qualität + Frische aus dem
schönen KÖLLMER SALZATAL

WINTERZEIT IM SCHÖNEN SALZATAL

Ab sofort wieder für Sie:

jeden Mi. + Fr. ab 8.⁰⁰ Wurstsuppe solange der Vorrat reicht!
Dazu empfehlen wir: Kesselfleisch, Nierchen, Herz, Wellfleisch
weiterhin unser herzhaftes Hauschlachtesortiment, z.B.

- Schwartenwurst mit viel Magerfleischanteil
- Rot- u. Leberwurst herzhaft gewürzt
- rauchfrische Knackwurst mit/ohne Knoblauch

UNSERE KÜCHENFERTIGEN GERICHTE

**SOLJANKA , ERBSENSUPPE,
GULASCH, ROTKRAUT, GRÜNKOHL,
ROULADEN, SAUERBRATEN.**

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!
034601 / 520220 Ihre Fleischerfamilie *Mauf/Gottschalk*
aus dem schönen Salzatal

Öffnungszeiten:
in Bennstedt: Mo 8 - 12, Di - Fr 8 - 18, Sa 8 - 12 Uhr
in Angersdorf: Di - Fr 8 - 18, Sa 8 - 12 Uhr

f Sie finden uns auf Facebook unter Fleischerie Mauf

Verkaufsmobil:
Mittwoch 10-13 Uhr in Langenbogen 13.³⁰-15.³⁰ Uhr in Köllme
Donnerstag 10-12 Uhr in Beesenstedt 13-15.³⁰ Uhr in Lieskau

Steuern? Wir machen das.

VLH.

Beratungsstellenleiterin:
Carola Lerch
August-Bebel-Hof 9
06179 Teutschenthal

☎ **034601/27 40 70**
E-Mail: Carola.Lerch@vlh.de



Wissen, wie man
Steuern spart!



bei Einkünften ausschließlich aus nichtselbstständiger Arbeit, Renten und
Versorgungsbezügen. Nur im Rahmen einer Mitgliedschaft.

www.vlh.de

Wir beraten die Mitglieder nach § 4 Nr. 11 StBerG

WOHNWERKSTATT

ULRIKE KRAUSE
Raumausstattermeisterin

Friedrich-Henze-Str. 84
06179 Teutschenthal
Tel: 015 22 180 22 30
info@wohnwerkstatt-krause.de

WOHNWERKSTATT-KRAUSE.DE



Bequem zahlen ohne Zinsen!

In 6, 12, 24 oder 36 gleichen Teilsummen: das geniale Abo-System für Ihre Gesundheit!

Aufgrund der Coronakrise bitte die geänderten Öffnungszeiten zu beachten - siehe Homepage!

Wir kommen auch zu Ihnen nach Hause! Termine bitte per Telefon vereinbaren.

Gesundheits[®] **ABO24**

Ab sofort bei uns:
Gutschein für einen kostenlosen Sehtest gültig bis 31.03.2023

Wir stehen für Ihre Fragen gern zur Verfügung.



Sylvia Sonneberger
Augenoptikermeisterin & Optometristin
Fachgeschäft für Augenoptik & Kontaktlinsen

Parkplätze vorhanden! EKZ an der Poststraße 2 • 06179 Teutschenthal

[tel] 034 601 - 2 26 77 • [fax] 034 601 - 2 26 77 • [mob] 0179 - 3293475

[e-mail] info@optik-sonneberger.de • [Web] www.optik-sonneberger.de

Hausbesuche nach tel. Absprache möglich!



www.gesundheitsabo24.de

Wir haben den richtigen Blick auf Ihre Immobilien.

Schauen Sie mal:

Engel & Völkers Halle (Saale)
Hansering 14 • 06108 Halle (Saale)
Tel. 0345 - 470 49 60
halle@engelvoelkers.com
f engelvoelkershallesaale
i engelvoelkers_hallesaale
www.engelvoelkers.com/halle

ENGEL & VÖLKERS

GUTSCHEIN

für eine kostenlose Wertermittlung Ihrer Immobilie.

Sie möchten Ihre Immobilie verkaufen?
Wir ermitteln für Sie kostenfrei den aktuellen Marktwert ihrer Immobilie!

Wir erledigen für Sie:

- marktorientierte Wertermittlung
- professionelle Exposés
- Bonitätsprüfungen
- Vorbereitung eines Kaufvertrages
- Betreuung bei der Kaufabwicklung

Julia Repp
Immobilienkauffrau

Tel.: 034609 - 23 77 0
Mobil: 0176 - 702 97 634
E-Mail: jr@igs-salzatal.de

IGS
IMMOBILIENGESELLSCHAFT SALZATAL

Raiffeisen-Markt

06198 Salzatal OT Bennstedt
Eislebener Str. 29

HEIZÖL + DIESEL

- Heizöl u. Dieselkraftstoff in verschiedenen Qualitäten
- Wärmekonto
- Tankreinigung
- komplexer Lieferservice

Bestell-Hotline

Tel.: 034632 - 9120 10
www.raiffeisen-mansfeld.de

AUTOMEISTER Stolzki

Fit für den Winter?

Am Bruchfeld 6
06179 Teutschenthal
Telefon: 0345/29168-0
www.autohaus-stolzki.de

— **kostenlos bis 28.02.2023** —
(zzgl. Material)

Praxis für Podologie & Kosmetik Lichtenfeld

HERA

- Medizinische Fußpflege
- Kosmetik
- Maniküre
- Hausbesuche

Hera Residenzen Service GmbH
Praxis für Podologie & Kosmetik
Manuela Lichtenfeld
Eislebener Straße 16
06198 Salzatal OT Bennstedt

Tel.: 034601 / 55094

Rufen Sie uns an!

FIRMA „WIR FÜR EUCH“

LIEFERUNG	fachgerechte ENTSORGUNG
<ul style="list-style-type: none"> » Rindenmulch » Mutterboden » Mist » Kies in allen Größen » Frischbeton » Splitt » Betonrecycling » Sand und vieles mehr 	<p style="text-align: center;">mit Container 1,3; 1,5; 2,5 u. 3 m³</p> <ul style="list-style-type: none"> » Bauschutt aller Art » Bodenaushub » Sperrmüll » Grünschnitt » Gartenabfälle » Baumschnitt » Schrott (kostenlos) » Fenster » Papier/Pappe/Folien-Plastik- und Gipsabfälle



Wir machen auch Haushaltsauflösungen (besenrein) u.v.m.

Pappelallee 2, Steuden ☎ 034636 - 73 201 📠 0172 - 68 02 067

www.blumen-bamme.de

BLUMEN-BAMME

(034601) 2 25 92 • info@blumen-bamme.de

LOVE IS IN THE AIR !
Am 14. Februar *Valentintag!*

Wir freuen uns am 13.02. und 14.02.2023 von 7.00 – 20.00 Uhr auf Ihren Besuch.

Öffnungszeiten: 

Mo–Fr: 8.00 – 18.00 Uhr
Sa: 8.00 – 13.00 Uhr
So: geschlossen

P Freifeldstraße 2 · Teutschenthal (über Str. des Friedens/Maerkerstr.)

Wir sind dabei!

FISCHER

MEISTER DER ELEMENTE

Heiztechnik ♦ Bäderdesign

www.baeder-fischer.de

Radtour, Grillabende, Weihnachtsfeier!

Nach getaner Arbeit ist auch das möglich.

Vorher heißt es Bäder sanieren und Heizgeräte erneuern!

Wenn du das drauf hast, kannst du in unserer Firma mitmischen. Wir suchen dich – engagiert, freundlich, zielstrebig und kollegial. Interessiert? **Dann melde dich bei uns!**

Anrufe, E-Mails, persönliches Erscheinen – alles ist erlaubt!



ROLAND FISCHER GMBH · 06295 Lutherstadt Eisleben / OT Unterrißdorf
Lutherweg 39a · Tel (03475) 71 80 55 · Mail: info@baeder-fischer.de



Physiotherapie

Beatrice Koch

An der Lehmwand 1, 06198 Salztal OT Salzmünde

Behandlungsmöglichkeiten: auch Hausbesuche (nach Verordnung)

- manuelle Therapie	- Extensionsbehandlung
- Krankengymnastik - PNF	- Ultraschall/Elektrotherapie
- Massagen	- Moorpackungen
- Bobath	- manuelle Lymphdrainage

außerhalb der ärztlichen Verordnung bieten wir an:
Zentrifugalmassage • Triggerpunkte • Fußreflexzonentherapie
Kinesio-Taping • Dorntherapie • Rückenschule
Autogenes Training • Nordic Walking
• Progressive Muskelrelaxation nach Jacobson

Telefon: 034609/2 14 84

Öffnungszeiten: Mo - Do 7.00 - 18.30, Fr 7.00 - 14.30 Uhr + n. Vb.

Ambulanter Pflegedienst

Ohne Worte
Korte

Inhaber:
Herr Korte Marko

Wir erledigen Behördenwege für alle Kranken-/Pflegekassen. (Arztkontakte, Rezeptbeschaffung etc.)

Kostenlose Beratungen (Incl. Blutdruck-, Blutzuckermessungen)

Albert-Heise-Straße 1
06179 Teutschenthal
☎ 034601 / 39 74 47

Diakonie 

Stadtmission Halle Eingliederungshilfe gGmbH

Kaminholzverkauf

Buche, Eiche, Birke

openfertig in verschiedenen Abpackungen aus der Werkstätte

Teutschenthal

Am Gewerbegebiet II, Nr. 8
(Nähe SELGROS-Markt) · Anlieferung möglich!

Telefon: 034601/27534



RÖDER-BAU

für alles rund um's Haus

LANGENBOGEN
034601/2 18 10

Handy: 0170 / 7 73 92 86

Garten-Landschaftsbau
Weg- und Terrassenbau
Grünschnitt • Holzschutzarbeiten
Baumfällarbeiten
Abbruch



Herzliche Einladung zu unseren
TRAURINGTAGEN



AG
GERSTNER
Der Ring fürs Leben®
seit 1862

Nehmen Sie sich Zeit und lassen Sie sich inspirieren von
unserer umfangreichen Trauringkollektion.
Gern beraten wir Sie kompetent und individuell an unseren
Trauringtagen in der Zeit von 10.00-14.00 Uhr am:

28. JANUAR 2023

18. FEBRUAR 2023

25. MÄRZ 2023

29. APRIL 2023

27. MAI 2023

Wir freuen uns auf Sie!

Herzlichst Ihr Team von Juwelier WEISS

WEISS
Juwelier

Uhren „Weiss Juwelier“ Schmuck GmbH
Kleinschmieden 6 · 06108 Halle/Saale
Tel. 0345-20 90 90 5 · info@uhren-weiss.de · www.uhren-weiss.de

Die
MALERMEISTER
Jaeschke & Lange GbR

- ✕ Kreative Wandgestaltung
- ✕ Wärmedämmung
- ✕ Bodenbelagsarbeiten
- ✕ Fassadengestaltung

Qualität
aus
Meisterhand



D. Lange
(0345) 9 59 64 46
0176 / 62 21 02 84



D. Jaeschke
(034601) 31 777
0176 / 62 21 02 83

www.diemalermeister.net

Frank Präßler

Dipl.-Betriebswirt für Immobilienwirtschaft (FH)

Ihr Immobilienmakler für das
Stadtgebiet Halle-West,
Teutschenthal und Salzatal.

Telefon: 0152 536 449 84
frank.prassler@saalesparkasse.de
saalesparkasse.de/immoprofis



Immobilienverkauf ist Vertrauenssache.

In Vertretung der LBS Immobilien GmbH
Saalesparkasse



Häusliche Krankenpflege
Manuela Lichtenfeld

HERA



Verhinderungspflege



Behandlungspflege



Grundpflege



Tel.: 034601/22039
Fax: 034601/22878



Eislebender Straße 16
06198 Salzatal OT Bennstedt



Website: www.heraresidenzen.de
E-Mail: marcel.siebecke@hkpm1.heraresidenzen.de